

方便快捷：
拥有洗碗机所需
的一切操作说明...
但在首次使用前，
仍请仔细阅读安
装及使用说明书！

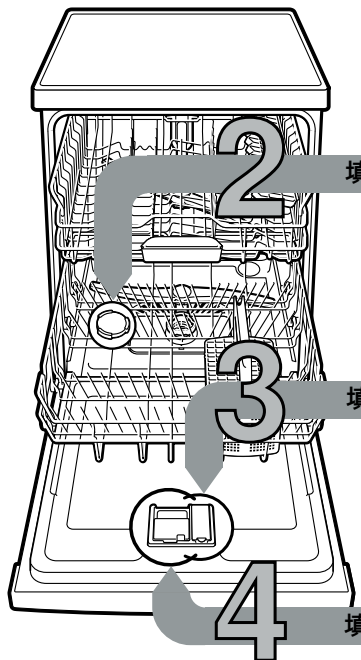
1

设定水软化系统 *
询问水厂有关
水的硬度值
并记录 ...

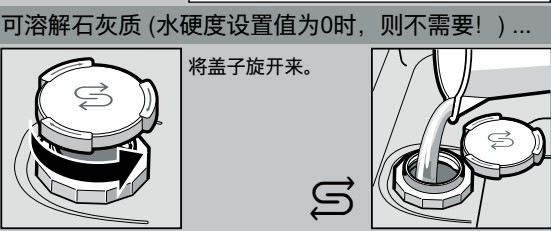
* 仅适用于
首次洗涤
前或改变
水硬度时

水硬 度值 °dH	硬度 范围	mmol/l (毫摩尔/公 升硬度)	设定值
0-6	软	0-1.1	0-6
7-8	软	1.2-1.4	7-8
9-10	中度	1.5-1.8	9-10
11-12	中度	1.9-2.1	11-12
13-16	中度	2.2-2.9	13-16
17-21	硬	3.0-3.7	17-21
22-30	硬	3.8-5.4	22-30
31-50	硬	5.5-8.9	31-50

很快就完成了 ...
然后这样设定
- 打开电源开关
- 按下信息键 3 秒钟，直到上方显示屏
显示下述内容：
通过 <> 进行浏览
通过 - + 进行设定
按下启动键 3 秒钟后退出。
- 频繁按下 > 键，直到上方显示屏
显示水硬度值。
- 通过设定键 + - 进行设定。
- 按下信息键 3 秒钟。
机器已保存最新设定值。



2 填充洗碗盐



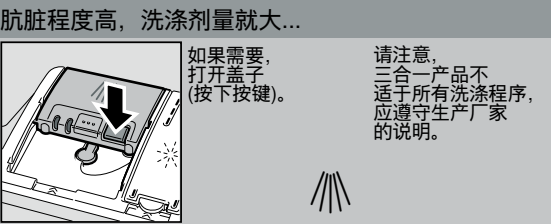
可溶解石灰质 (水硬度设置值为0时，则不需要！) ...
将盖子旋开来。
只有在第一次洗
碗以前，
将水倒入专用盐仓中。
填充专用盐
(绝勿填充洗涤剂！)。
把旋开盖关紧，
立即开始洗碗。

3 填充漂洗剂



使餐具光洁明亮...
按下标记1，
拉起盖子2。
填充光亮剂。
把盖子关上，
咔嚓！

4 填充洗涤剂



肮脏程度高，洗涤剂量就大...
如果需要，
打开盖子
(按下按键)。
请注意，
三合一产品不
适于所有洗涤程序，
应遵守生产厂家的
说明。
50 ml
25 ml
15 ml
洗涤剂倒入干
燥的洗涤剂仓。
把盖子再
推入并压紧，
砰！

5 开机

6 选择洗涤程序



启动程序 开始...

8 关机一切顺利...

技术数据

使用节能洗程序,依据国家标准GB 38383 测得的实验室数据。

水效等级	工作周期 耗电量 (kW·h)	工作周期 耗水量 (L)	清洁指数	干燥指数	噪声* dB(A)	能效指数	水效指数	容量 (套)	除菌率**
1	0.757	9.5	1.12	1.08	44	46	43	13	99.99%

除菌功能在使用寿命周期内，符合QB/T 1520 相关要求。

除菌种类：大肠埃希氏菌、金黄色葡萄球菌。

*测试依据：GB/T 4214.3

**测试依据：QB/T 5133

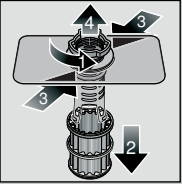
给测试检验机构的说明

测试检验机构需要获得检验的条件说明（如装载、洗涤剂、噪声测试配置等），请发送电子邮件 dishwasher-test-cn@bshg.com与我们联系。
联系时，请告知机器型号（E-Nr.）和制造编号（FD），这些信息印在洗碗机内门的铭牌上。

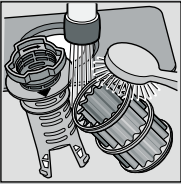
维护和保养

滤塞

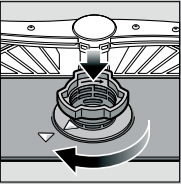
...应检查，必要时要清理。



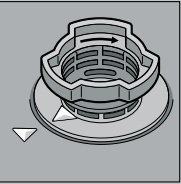
转动过滤装置圆筒，取出过滤装置 ...



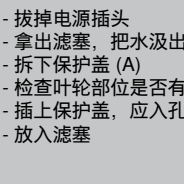
在流动水下冲洗 ...



装入 ...



旋紧过滤装置 – 注意标记!



清理排水泵

- 拔掉电源插头

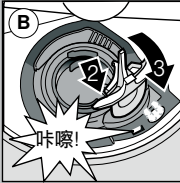
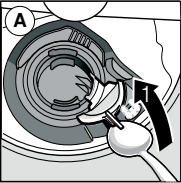
- 拿出滤塞，把水汲出

- 拆下保护盖 (A)

- 检查叶轮部位是否有杂物

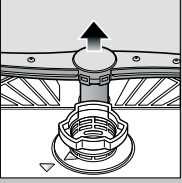
- 插上保护盖，应入孔并发出咔嚓声 (B)

- 放入滤塞

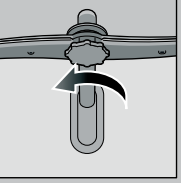


喷臂

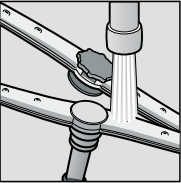
...去除堵塞物、沉淀物



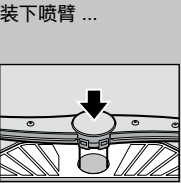
将下喷射臂向上拉出 ...



旋下上喷射臂X ...



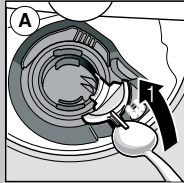
用流动水 (可能要用牙签) 清理喷水口...

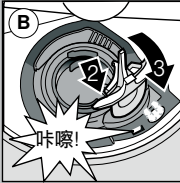


装下喷臂 ...



拧紧上方喷臂

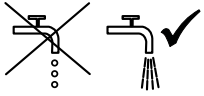
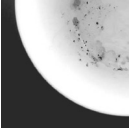




日常发生的轻微故障，使用者大多能自行解决 ...

... 如此可以确保洗碗机立即再次使用!

参见使用说明书以了解更多注意事项

故障	可能的原因	解决办法	故障	可能的原因	解决办法
显示 E3200 和  亮起	水龙头装置堵塞或石灰质沉积	▶ 打开水龙头装置。 ▶ 1. 旋下进水管，2. 清理进水管中的滤网，3. 进水龙头打开时，水流量应至少为 10 升/分钟。流量较低时，应更换水龙头装置。 ▶ 铺设进水管时请勿弯折。	餐具未洗干净	餐具互相靠在一起或堆叠起来	▶ 餐具应单独摆放，尽量不要靠在一起。
			餐具上有沙子或颗粒状的残留物	洗涤剂不足	▶ 请注意洗涤剂制造商的说明。
	进水管未連接	▶ 连接进水管。（参见使用说明书中的“自来水连接”章节）。		所选的洗涤程序不适合	▶ 选用较强力的洗涤程序。
显示 E9240	滤网变脏或堵塞	▶ 清理滤网（参见以上说明）。	冲刷臂喷嘴口堵塞	冲刷臂转动受阻	▶ 清理冲刷臂（参见以上说明）。 ▶ 清理滤网（参见以上说明）。 ▶ 摆放餐具时，请勿阻挡冲刷臂的转动。
显示 E6103 和  亮起	排水管堵塞或弯折	▶ 铺设排水管时请勿弯折。			
	未装上排水泵盖罩	▶ 安装盖罩（参见上述说明）。	水渍和斑痕	漂洗剂用量过多／过少	▶ 出现斑痕：减少用量。 ▶ 出现水渍或石灰质水渍：提高用量。
显示 E6102 和  亮起	排水泵卡死	▶ 清理排水泵（参见以上说明）。	餐具未干	漂洗剂	▶ 提高用量。 ▶ 改用其他产品。 ▶ 请使用漂洗剂。
其他故障显示 Exxxx 亮起	机器发生技术故障	▶ 请与客户服务联系（告知故障显示）。 ▶ 断开机器。关上水龙头。 ▶ 关机再开机或取消洗涤程序（参见“取消洗涤程序”章节）。	餐具上出现一层乳白色沉淀物（可去除）	使用的合成洗涤剂使烘干效果变差。机器设置	▶ 激活加强烘干（视型号而定）
机器内还留有残余水	洗涤程序尚未结束		玻璃杯不耐洗碗机洗涤。	水软化系统未设置妥当；软化盐已用尽	▶ 正确设定水软化系统。 ▶ 请填充软化盐。
刀叉筷匙上有锈斑	刀叉筷匙不具抗锈性 硬度较高的刀刃往往会有此问题	▶ 请使用适合用洗碗机洗涤的刀叉筷匙。	乳白色沉淀物，玻璃杯变得浑浊／雾化（无法去除）	玻璃杯不耐洗碗机洗涤。	▶ 请选用适合洗碗机洗涤的玻璃杯。 ▶ 使用含有玻璃制品保护成分的洗涤剂。
	外部锈斑	▶ 请勿在洗碗机中洗涤容易生锈的餐具。	塑料／餐具变色	洗涤剂不足	▶ 请注意洗涤剂制造商的说明。
			食物色素造成的变色（例如番茄酱）	食物色素造成的变色（例如番茄酱）	▶ 变色对身体健康无害；经过几次洗涤程序后，颜色将慢慢褪去。

终止洗涤程序 ...

正确摆放餐具 ...

洗涤程序进行时，按住 G 按键约 4 秒钟（重置）。



显示屏显示：程序被终止。



程序运行大约 1 分钟。显示屏显示：结束。关掉电源开关。

根据使用说明书摆放适合用洗碗机洗的餐具（去除餐具上残留的灰粉、蜡、润滑脂、油漆或粘合标签等；大块果酱、乳制品或其他食物残渣也应先大致去除）并检查喷臂是否可以自由转动。